

«رومان»

کیه خیزانا من !



گاره هرکی

کیہ خیزانا من !

گارہ ہہرکی



\* گاره ههرکی \* کیه خیزانا من ! \*

ناق و نیشان : کیه خیزانا من !

نقیسه: گاره ههرکی

بابهت: رومان

ئارمانج: لیگهریان ژبو نیاسینا دهیبابین خو

ههمی مافین چاپی د پاراستینه ژبو نقیسه ری .

نه دیار: دقیت نه قرو نه ز خانیه کی په یدابکه م ئیدی ناقه تییت ل هوتیلا  
دی مامی جلال ته چ بسهری من ئینا نه قه حاله نه ز تیدا، دی دا بچمه  
کاری خو ده می دهیمه قه دی سه حکمه می به لکی نه ها نه قرو بخو خانیه کی  
بینم هه ما موچی من یی بویه هه قی هوتیلی هه تا که نگی هوسا بم دیه هین  
ژی گوهی خو بده نه گاره ی دا بو وه چیروکا من بیثیت هه تا نه ز ل کاری  
دزقرم جاری بخاترا وه.

گاره ههرکی: نه دیار یی بیی دهیک و بابه ده می نه دیار یی بچیک گه شته کی  
دگه ل دهیک و بابین خو دکه ت و لوی گه شتی سی دزیکه ر دهینه به را وانا  
و داخازا پارا ژ دهیک و بابین نه دیاری دکه ن بابی نه دیاری ژی خو لبر سینگی  
وان دزیکه را دده ت دزیکه ر ژی چه کی د ئینه ده ر و دهیک و بابین نه دیاری  
دکوژن و تشتی وان دبه ن و دچن بیگومان نه و جهه نه باژی ری نه دیاری بوو  
هه ر وه کی من گوتی بو گه شته کی چوبونه وی باژی ری نه دیاری ل ویری  
که سی خو نه بوو که سه ک نه دیاری دبینیت.



و دبه ته داینگه هی نه دیار ل داینگه هی  
دژیت، تا ژیی وی دبیته (۵) سال که سه ک دهیته داینگه هی و نه دیاری  
دبه ت داکو بخودان که ت چونکی نه و کهس یی بی زاروک بوو ناقی و یژی  
سه لیم بوو. سه لیم و هه قژینا خو فاتما گه له ک دلخوش ببوون بهاتنا  
نه دیاری بو ناق خیزانا وان و هه ر وانا ناقی نه دیار دانا سه ر چونکو که سی  
نه دزانی دهیبا بین وی کینه و ناقی وی چیه ژبه ر هندی وانا ناقی نه دیار  
بوو هه لبرارد نه دیار دگه ل مامی سه لیم و خیزانا وی ژیا هه تا خواندن  
و کولیژ ب دوماهیک ئینای نه دیاری هه رده م خه ونه ک ددیت نه و هه رسی  
دزیکه ر و دهیبا بین وی بشیوه کی ته م و شیلی دهاتنه پیش چاقا به لی  
نه و نه لهوی یی لسه ر دهستی دزیکه ری درنده هه ر لپیش چاقا مابوو  
نه دیاری هزر دکر مامی سه لیم و فاتما یا هه قژینا وی دهیبا بین وینه به لی  
پشتی بویه گهنج و کولیژ تمام کری و کاره ک بخو دیتی مامی سه لیم  
راستیا ژيانا وی بو گوت کو نه دهیبا بین ویین دروستن نه دیار  
ژی ژوی مالی دهر دکه قیت و سپاسیا وان دکه ت بو هه ر تشته کی  
به لی دبیتیتی پیتقیه نه ز بتنی بژیم من دقیت ل دیف بچم و بزائم کا  
نه ز کیمه ! نه دیار دچیته دهوتیله کی فه و نه فه نیژیکی دوو هه فتیانه  
نه و دهوتیله کی دا دژیت.

وهکی نه دیاری گوتی یی چویه کاری بهلی نوکه دهمی زقرینا ویه  
و دی نوکه زقریت دی وه هیلم دگهل نه دیاری گهلهک یی سهر رهقه  
هیثیا منه بشین دگهل بقه تینن ههههه نهز بخاترا ههوه.

نه دیار: نهز زقریم و من بخو خانیهکی بکیرهاتی ژی دیت نهز دی رابم  
و کهل و په لین خو لیکدهم دا بچمه دخانیی خودا و دبهرا بو ههوه ناخقم  
ل سهر ژيانا خو بیرا من دهیت روژهکی ژ روژا ل قوتا بخانی هقالهکی من  
گوت سهحکی نهز چهند یی زهنگینم بهلی نهز نهی که یف خوشم ل ژيانا  
خو من ژی ب حیبهتی فه گوتی بوچی؟ د وهلام دا گوت چونکی نهز  
یی بچیک بووم و بابی من وهغهر کر، نوکه دهیته هزارا من نه ری نهوی  
بچیک و بابی وی وهغهر کر یی که یف خوش نه بوو ب ژيانا خو لی هیثیا  
من نوکه بتنی نهوه بزائم ناقتی دهیبا یین من چنه؟ نه ری نهوه دساخن  
یان ژی مرینه؟ نه ری نهوه دچهوا بون؟ سهروسیمایی من وهکی کیش  
ژوانه؟ نه ری دهیکا من گهلهک حهش من دکر مانه؟ نه ری بابی من  
گهلهک گرنگی بمن ددا؟ نهف پسپاره ههر دسه ری من دا دهین و دچن  
بتنی ئیک وهلام دهیته هزارا من نهوژی نزانم! پترین پسپار کو دسه ری  
من دا بهیت بچیت نهفه یه نه ری بوچی نهز ژ خیزانا خو دیرم؟



کانی نه دهیک و بابین من؟ ئه ری ئه و خهون چیه ههرشهف دبینم سی  
که سین درنده و ئیک ژوان تاتویه کا هه لوی یا ل سهر دهستی؟ من  
دقیقت ناچی خو یی درست بزائم ناچی من ژبه ر نه دیار یا ناڤ و نیشانی  
من مامی سه لیم یی کریه نه دیار و ئه ز یی کریمه کوری خو د ناسنامی  
دا نه گهر مامی سه لیم و خاله تا فاتما نه با ئه ز دا چکه م فی گاچی دا  
گه روکه کی ل سهر جادا من هه تا من خارنا روژانه ژی نه دبوو ئه فه  
که ل و په لپن من ژی بدوماهیک هاتن ئه ز دی رابم خو فه گو هیژمه  
مالا خو یا نوی .

گاره ههرکی: نه دیار چوو د مالا خو یا نوی دا و بریار دا ژیا نا خو هه می  
تهر خان بکه ت ژبو هندی بزانی ت کا نه دیار کیه و ژکییه؟ نه دیار که سه کی  
شهرم ژخو که ره نه قییت چ جارا که س وی بی هیژ بینیت ژبه ر هندی  
تالترین نه خوشیین خوب دیمه کی که نی بو هه وه به حس دکرن و که ل  
و په لپن خو لیک ددان یا هین نه زانن ئه وه نه دیار یی توشی نساخیه کا  
دهرونی بوی ههر شهف ته سیره کی سپی هه مبیژ دکه ت و هه تا چاقین وی  
سور دبن ژ روندکا .

دا دگهل وان روندکا دنقیت ديف خه یالین خو هزر دکهت تهو وینه  
یئ دهیباپین ویه و ههرجار بخه یال سهر و سیمایئ دهیباپین خو دوی وینه یئ  
سپی دا د نه خشینیت بخه یالین خو و ب چاقین روندک فه ههمبیز دکهت،  
بهرف ئیقارهکی نه دیار ژ کاری دزقریت بریقه دهیت و ههر دهرین خودا  
دبیت کا چهوا بزانت کا دهیباپین وی کینه ژ نشکه کیقه پیره میرهک  
گازی دکهتئ هوو گهنجو تویئ بکاری ؟ نه دیار دبیزتئ نه خیر مام تهز  
نوکه ژ کاری دزقرم قئ گاقئ یئ بهتالم .

پیره میر: دیکا وهره گهنجو بیهنهکی ل دهف مامئ خو رینه خار

نه دیار بسهر سورمانی فه : تو من دنیا سی مام ؟

پیره میر: دی کا وهره برینه خار کورئ من دی ئیک نیاسین

نه دیار: ته فه روینشتم مام یه ته قجا تویئ چهوای یئ باشی مام

پیره میر: تهز یئ باشم کورئ من بهلئ چ باشیهکی دچاقین تهدا نابینم  
ته خیره؟



نه دیار: جارا گوتی ههر خوم دهزانم دهردی دلی خوم لیتمگهری با  
ههر خوم بو خوم خهم بخوم

پیره میتر: نه خیر کوری من بو مامی خو به حس بکه

نه دیار: نه ز نزانم کیه دادی نه ز نزانم کیه بابو  
نه ف گه نجی ل به رامبه ری ته ژده یابین خو جودابو  
نزا کهنگی و نزا بوچی ههتا ناقتین وان نزانم  
ما چ بیژم مامی هیژا نه ز کهسه کی بی خودانم  
هندی دگهرییم هندی که سان دبینم هندی لاقا دکهم  
هندی ههر هزارا خو د زاروکینیا خویا ساقا دکهم  
بیرا من ناهیت کا نه ز کیمه و کوری کیمه  
ژبه رقی چه ندی ههر یی دامایه نه ف دیمه

پیره میتر: رابه گه نجو ههره رییا خو تو یی بی چاره ی  
من هزر کر خه ما ته کچکه کا جانه یان یی بی پاره ی  
ناریشا ته زیده ی ههمی سنورا یا بزهمه ته  
یا دگهل ته چی بوی نه دروسته و نه عهداله ته  
دی لاقا کهم دا تو ببینی و بنیاسی وان دهیک و بابا  
ته نه فه بومن نه گوتبا بلا ته خه نجه ر ل دلی من دابا  
ههره گه نجو بی هیقی نه به گه شتنا نارمانجی بو ته یه  
دهستا دانه هیله و نه که فه چ جارا ماده م ته خودایه ک هه یه

گاره ههرکی: نه دیار ژوی روینشتنی رابو  
و کز گریک دوان چاقیت نه دیاری دا بوو  
پیره میړ ژی برونډک و خهم و ئیش فه هیلا  
دلئ ویزی دکه لی مینا گوشتئ سهر سیلا  
ب دله کئ سوتی و له شه کئ وهستیای گه هشته مال  
وهکی زاروکا دکره گری نه دیاری بیست و چار سال

نه دیار دگه هیته دهر گه هی مال و کیلا دهر گه هی ژ چانتئ خو دئینته دهر  
و هزر دکه ت نه گهر قئ گا قئ من من خیزان هه با بابئ من دا دهر گه هی  
لمن فه که ت و بخیر هاتنا من که ت دهیکا من دا بیژیت کوری من من بوته  
خارنا بدلئ ته یا چیکری خیشکا من دا جلکین من بومن ئینیت برایئ من  
یئ بچیک دا هی ت و بیژیت ته بومن چ دگه ل خو ئینایه بوئ کانیا دچاقین  
نه دیاری دا دگه ل وهستیانا کاری و نه و خه ما ددلئ ویدا برونډک فه دچیته  
لینانگه هی و خارنئ بخو دروست دکه ت، نه دیاری بی شانس دکه قیته  
د هزرا دا هه تا خارنا خو دسوژیت



ژ بهر بی هیژیا خو شیائیت دوباره چیکرنا خارنی نامینن و ههر بی خارن درینته خار ژ نشکه کیڤه دهنگی زهنگا دهرگه هی وی دهیت دهرگه هی قه دکهت کو مامی سه لیم و خاله تا فاتما یین هاتی و نهو خارنا بو ئینای یا چه ژئی دکهت مامی سه لیم ههر ل بهر دهرگه هی گوتی یا ژته قه تو ژمه جودا بوی دی ژمه خلاس بی ته نه دیت به لا خو ژته قه کهین نه دیاری ژی ب دلخوئی سوتی قه گرنژینه کا بی گونه ه کرو بخیر هاتنا وانا کر نه دیاری بسیار ژیکر ئه ری مامی سه لیم ده می ته نه ز ژ داین گه هی ئینایمانه گوته ته نه ف کورکه چهوا هاتیه داین گه هی ؟ کی ئینایه ؟ مامی سه لیم دبیژتی کوری من ژیی ته ۷ سال بون زه لامه کی تو ئینایه داین گه هی وی زه لامی گوتی نه ف زاروکه من دیت ل سهر جاده کی ههر بریڤه دچوو و دکره گری و داین گه هی ژی پشتی پسارا پولیسا کری و ل روزناما به لاف کری چ که سین فی باژیری نه هات بوون بیژن نه م خودانین فی زاروکی نه هه تا کو وی داین گه هی تو بخودان کری تا نه ز هاتیم و من تو ئینایه ناف خیزانا مه نه دیار بشه ف هه می نه نفست و ههر هزر دکرن بوچی من دکره غار و من دکره گری ؟ ما دهیابین من نه ز هاقیت بوم بوچی کهس نه هات بیژیت نه ز خودانی فی زاروکی مه ؟ دقان هزاران دا بوو هه تا بویه سپیده و ده می کاری وی هاتی دیسان وه کی ههر جار خو لیگدا و بهر هف کاری خو قه چوو شه فی هه می نه نفست بوو که له ک بی هیژ ببو و وه کی ههر جار دگه ل ریڤه چونا خو بو کاری دهرین خو دا بوو ژ نشکه کیڤه ئو تومبیله ک خو ل نه دیاری ددهت و ب سه ختی بریندار دکهت .



شوفیڤرا وی ئوتومبیللی بلهز نه دیاری دگه هینته نه خوشخانی به لی  
رهوشا نه دیاری گه له ک خراب دبیت و بو ماوی چهند روژا بی لقین  
و ئاخفتن دمینیت ل ژیر چاقدیڤریا چر یا نوژداران دا رهوشا نه دیاری  
به ریف باش بونی فه دچوو به لی هیش یی بی ئاگه ه بوو پشتی بورینا  
ههفتیه کی نه دیار دبینیت یی دگه ل دهیابین خو دا د ئوتومبیللی  
دا بریقه دچن که له خه کی د نیقا جادی دا دبینن بابی ویژی ئوتومبیللی  
رادگریت دوی ده می دا نه دیار ژخه و رادبیت و دکه ته هه وار نوژدار  
هه می دهینه ژورا نه دیاری دبینن خوهی یی گرتی هه ر بلهز ده رزیه کا  
ئارامکه ر بو دانین و نه دیار دخه و دچیت نوژدار دبیزنه شوفیڤری ئه ری  
ما فی که سی خیزان نینه ؟ ئه م تیناگه هین چهند روژه که لقیڤری و که س  
نه هاتیه ل وی بپرسیت نوژداره کی دی گوت ئه ری وه دیت ده می رابوی  
ده ستین خو دلغاندن هه می له شی ویژی دلفی بتنی پییت وی نه بن ئه ز  
بیژم یا پیته یه ئه م پشکنینا بو پیین وی بکه ین دترسم وی هیزا بریقه چونی  
ژده ست دابیت شوفیڤرا خو ل نه دیاری دای ب تمامی دشکیت و بی هیز  
دبیت و دکه ته گری هه واره خودی من چکر، پشتی پشکنین بو هاتینه  
کرن نوژدار دبیزن به لی فی گهنجی هیزا پیین خو یا ژده ست دای ریژا  
راوه ستیانای وی لسه ر پیین خو دوباره 8% یه



شوفیږ دکه ته ههوار یا خودایږ فی گهردونی تو لمن ببوره نهغه  
من چکر چهوا دی ژیم چهوا دی دهرونی من. یږ نارام بیت ههردهم  
نهو شوفیږ دقیده ژورا نهدیاری و درینته خار و دناخفیتن دزانیت ژی  
کو نهدیاری یږ بی ناگهه بهلی ههر یا دلږ خو دبیتیت جارهکی ژ جارا  
شوفیږ دچیده ژورا نهدیاری و دبیتیت.

شوفیږ: لمن ببوره من نهغه ئینا سه ری ته  
بتنی رابه بلا بیمه قوربانی بو کهرب و شه ری ته  
من ب لهز هاژوتنا خو ژینا ته لته رهش کر  
رابه من بکوژه من دا دوزه خا سور به ری ته

نهدیاری هیدی چاقین خو قه دکهت و بدهنگه کی ب نزم و ب ئیش دبیتیت.

نهدیاری: تو یا بوری و نهغه نه خه لهتیا ته بوو  
دیاره خودای چهسگری قه دهرا من نهغه بوو  
خودای هوسا قیا تو نه که ی ب خه م بکه فی  
گر قه دهرا خودای هات مادی کیده ره فی

شوفیتر: که نیگریک دهیتر و گازی دکه ته نوژدارا وهرن بیئاف رابوو نوژدار  
دهین و لی کوم دبن.

نهدیار: قیجا بیئاف چیه؟

شوفیتر: مه ناقتی ته نه دزانی مه ل دهف خو یی کریه بیئاف هههه

نهدیار: ههه خودی هین کوره کرین نی پتر ژ ۴ ناسناما یین د به لیکا  
من دا بهس دیه شانسی منه ل جهه کی دبمه نه دیار جهه کی بیئاف  
ههر خودی بکته سباهی ناقتی من نه که نه بی عاقل هههه.

نهدیار: یا گرنگ ئیکه تشت سپاس بو هه وه وه ژیا نا من قورتال کر  
گه لی نوژدارا و ناقتی ته چیه خودانا له زاتی؟

شوفیتر: ناقتی من سانا یه و یی ته؟

نهدیار: نه دیاره ناقتی من

سانا: یه نه دیار دلی ته دچیته چ خارن بوته بینم؟



نہدیار: پەع مالا تە ل بەری نەرم تر بیت دئ خوم ھەھە

نوژدار: گە لەك نازدار نەكە خاتین سانا نابیت ژبلی شوربئ چ بدەئ

نەدیار دبن لیفکا قە: ھین ھەرب زرخاتیئین خو قە بن

نوژدار: تە تشتەك گوت؟

نەدیار: نە نە نوژدار من گوت بو ترەندروستیا من خرابە بلا ھەر شوربە بیت

سانا: دئ كا دا ئەز بخو خارنئ بدەمە تە

نەدیار: ما ژقئ خوشتر كچكە كا جان خارنئ بدەتە مروقی

سانا بكەنی قە: خودئ یا ئینای مادئ چ ل تە كەین ھەھە

نەدیار: ئەرئ ھەرئ مە كئم ئەندام كە و ژخو نەگری خارنئ بدەپە مە

دئ گازی كەمە پولیسا ھا ھەھە

سانا: دئ بخو ھەكە دئ سار بیت جاری ژرخاتیا قە بە

گاره ههرکی: کیتر ژ دوو ده مژمیر دقیان ههتا کو سانا و نه دیار بوینه هقالین ئیک و سه حبهت دگهل ئیک کرن و ئیدی سانا ژی ل نه خوشخانج دا دنقست سپیده هیه کا ژ سپیده هیین به فرانباری نه دیار چاقین خو قه دکهت کو سانا یا ژورا وی لیکدهت .

نه دیار: سپیده باش

سانا: سپیده باشر و خوشتر تو شخه و رابوی؟

نه دیار: نه خهونا من بوو ریکلام دی زقرمه قه بو خهوی ههههه

سانا: تو چ جارا چینابی چ جارا هههه دی کا قی شهربهتا پرته قالی قه خوو

نه دیار: ئه ری سانا پتر ژ ۳ ههفتیانه تو ل قیری دگهل من ئه ری ما خیزانا ته پسیرا ناکهت ؟

سانا: دگهل ژدایک بونا من دهیکا من وهغهر کر پشتی بویمه ۲ سال بابی من ژی د ئاقی دا خه ندقی من بهس داپیرهک یا هه ی و نه ز دگهل وی دژیم

نه دیار: ببوره مه بهستا من نه بوو بیرا ته بینم



سانا: پیتقیه من ئەف پسیاره دەستپیکێ کربا کانێ نه خیزانا ته تو دقێ  
رهوشێ دا بوچی کهس ل رهوشا ته ناپرسیت؟

نهدیار: من کهسێ خو نینه دەمێ ئەزێ بچیک .....

گاره ههرکی: نهدیار دیسان دگرنژیت گرنژینا جهرگ سوتیهکی  
و بهحسا چيروکا خو بو سانا یێ دکهت

گاره ههرکی: ژیان دهوره و دهورانه  
هند جار دهرده هند جار دهرمانه  
ژیان خوشی و ههم ئاستهنگه  
هند جار بکهیفی هند جار تهنگه  
ژیان خهونه و ههم راستیه  
هند جار تیری و ههم برسیه  
ژیان ئیشه و ههم ئازاره  
جار شرینه و ههم ژێ هاره  
ژیان پهلاتینکه و ههم ژێ ماره  
هند جار دوژمنه ههم ژێ یاره  
ژیان لژینی ژانا دژه نییت  
هند جار توره هند ژێ دکه نییت

نه دیار: ههتا نوکه ژی ئەز هەر نزانم دەیبایین من کینه بتنی ل وی  
روژی دا من برهنگهکی شیلی دەیبایین خو دیتن و ئەم ب ئوتومبیلی  
دچوین و که له خهک لبهرا مه بوو و ئەز ژ خه و رابوم

سانا ب چاقین گری قه: نزانم چ بیژم به لی سوزی دەمه ته ئەز بیمه  
ههردوو پیین ته بو لیگه ریا نا خیزانا ته خو ئەگه ر من ژیا نا خو هه می  
ب هندی قه بوراندیه ئەز دی هه ر دگه ل ته بم و من نه قیت چ گولی بیم  
ئیدی تودی دگه ل من و داپیرا من تو نه شی بی تنی بژی

نه دیار: بهس

سانا: بی بهس و بی چ تشت بریار هاته دان و ل لیقه بون نینه ئەقرو  
ئیقاری دی چمه مالا ته و تشتین ته ئینمه مالا مه قیجا کلیلا بدهف  
من و بیژه من تشتیت ته یین پیتی چنه دا چ تشتی ژبیرنه کهم

نه دیار: مادهم ته بریار دایه ئیدی بلا ئەو بیت یا تو دبیزی به لی یا گرنگ  
توینه کی د ناف فارمه کی دا یی سپیه بهس وی ژبیر نه که ی هه ر تشتی  
ژبیر بکه ی بومن نه خه مه



سانا: یه ئهفه تیشتا مهژی هات دا پیکفه بخوین دی ئهزا برسیمه

نه دیار: بوچی ههتا نوکه ته نه خاریه؟

سانا: دلئ من نه چویئ بخوم و تویئ نقستی

نه دیار: بوچی هنده گرنگیئ بمن ددهی؟

سانا: چیدبیت خودی ئهز بوته فریکریم

نه دیار: ئهری ئهری دامن کئم ئهندام بکهی هههه

سانا: نه ههری کس نه شیته دهقی ته هههههه

گاره ههرکی: جار گریه و جار ژی کهنی

دوو وه ته ریئ بزقی نه دقیت ههردوو یا بژهنی

هندهك دگرین ژبهردلانا وان ژ دهیبابان

هند دبیتن خوزی بهس دژیانا من دا مابان

هند کیم ئهندام دبن هند ژی دژیانی دا نامین

هند د خاین بو ئیک هند ژی مهه و زین

ژیان دهوره و دهورانه

ههه دهرده ههه ژی دههههه

گاره ههرکی: سانا دزقریت و دبیزته داپیرا خو ئەفه تشتین نه دیاری  
نه دی دگهل مه ژیتبو داپیرا وی شهری  
وی دکهت دبیزتی چهوا چیدبیت کورکهکی گهنج بینیه دناف مالا مه دا  
و توژی کچک خهک دی هه تکا مه بهت ههر دهرو جیران دی چ بیژن  
داوو ما تو هزرا خو ناکه ی سانا دبیزیتی هزرا چ داپیر من کورکی کیم  
ئه ندام کری نه شیت رابیته سهر پیین خو ته دقیت هوسا بهیلم و یی بی  
کهسه ئەز نه دخه ما کهسی دا مه ههر چیی چ دبیزیت بلا بیژیت ئەز  
دهستا ژ نه دیاری بهرنادهم، داپیرا ویژی رازی دبیت پشتی بورینا چه ند  
روژا رهوشا نه دیاری باشت ر دبیت و نوژدار ریکی ددهنی ژ نه خوشخانی  
بدهریخن سانا ژی کورسیه کا کیم ئەندامان یا ئەلکترونی بو دئینیت  
و خاترا خو ژ نوژداران دخازن و بهرهف مال فه بری دکهفن دگه هنه مال  
و دهه رگه هی دچنه ژورقه ژ وی روژی سانا ژ شوفییریا ئوتومبیللی هاته  
گوهرین بو شوفییرا کورسیکا نه دیاری ههر چه نده ئەلکترونی ژی بوو  
بهلی سانای نه دهیلا دهستین وی ل کورسیکی فه بن دهمی  
گه هشتینه مال.



سانا: ئەز یا پشت راستم دئ گە لەك حەش خانئ مە كەى

نەدیار: یا

سانا: ئەرئ ئەئ هەیه سەحكئ

سانا: ئەقە گە هشتئئ

سانا: داپیر ئەقە نەدیاره

سانا: نەدیار ئەقە داپیرا منە نادیا

نەدیار: نادیا؟؟؟؟

گاره ههرکی: هزرا نەدیاری تئکچوو هەر وهکی ئەف ناقه د بەرى نوکه

دا ئئ گولئ بوی بلەز خەيال وهکی خەونئ دسەرئ وى دا دهاتن

و دچوون

سانا: تویئ باشى ؟

نه دیار: اها ئه ری ئه زی باشم کا دهستی خو داپیر دس ماچی کهم

داپیر: کوری من ژ ئه فرو پیقه ئه ز وهکی دهیکا ته مه ههر تشته کی ته  
پیثیا بیژه من شهرم ژمن نه که نه بیژه یا پیره ژی نه شیت شولا بکه ت  
باوربکه ئه ز خو ب کچکیت چارده سالی نادهم هههههه

نه دیار: نی. ژ بهر هندی مه نده هوش بووم و نه ئاخفتم ده می گوتی ئه فه  
داپیرا منه من هزر کر تو خیشکا ویی هههههه

سانا: دی دی فعلیت داپیری ژی خراب که ئاخ نه دیار ههههه

گاره ههرکی: نه دیاری زیکا خو دگهل ویی خیزانا بچیک گونجاند زیکا  
دگهل داپیری بوو هقال و جیرانا ژی گه له ک حهش نه دیاری دکر  
که سه کی سحبه ت چی و رح سقک و شهرم ژخو کهر بوو دگهل  
هه می زاروک و گهنج و پیرین گهره کی بو هه قال سانا یی گه له ک  
چاقی خو ددای و ههروو پیکفه دهر دکه فتن و سانای هیچ بیزاریا  
خو ژ نه دیاری نه ددیت



و ههر شوفیټرا کورسیکا وی بوو و بکهنی و سحبهت څه روژین خو دهر باز  
دکرن پشتی بورینا سی حهفتیا د سپندههیه کا مژ و غوبار دا دهرگهه  
دهیته قوتان و داپیر دهرگهه څه دکهت کهسه کهه پسارا نه دیاری دکهت  
داپیر ژی دچیته دژورڅه و هاریکاریا نه دیاری دکهت ههتا هاتیه بهر  
دهرگهه دیبیت نامهك یا بو هاتی نامی څه دکهت و تیدا یا نفیسای:

سلاف بهریز نه دیار نه ز ریڅه بهری وی کومپانیی مه یا ته لی کار دکر  
من دقیا بیژمه ته پشتی مه زانی بو نه و ریدانا هاتیه سهری ته نه م زیده  
دلگران بووین مه دیاریه کا بچیک یا بوته فریکری هیفیدکهین ژمه  
وهگری کو نهوژی ۳۰۰۰۰ دولارن بهلکی پیچهك باری ته سڅك بکهت  
و پشت راستبه ههمی هه یقی دی موچی ته گه هیته بهر دهرگهه ما لا ته  
مه هه رب وی موچی ته توی خانه نشین کری هیقیا مه نه وه زیترین دهم  
څه گهرییه دناق مه دا ریژو سلاف.....

نه دیار گه لهك که یف خوش دبیت ههر زیکا انترنیټی څه دکهت و ههمی  
جوره پیداویستیین خرنی و گه لهك دیاریا بوو سانای و داپیری داخاز  
دکهت و پارین دیژی دهه لگریت دهمی سانا ژ کاری خو دزقریت  
دبیت نهف ههمی دیاری و تشتی مالی مهنده هوش دبیت دهمی  
نه دیار چیروکا فان تشتان بو دبیت چاقین وی تژی روندك دبن  
و دهستی نه دیاری بتوندی دگریت دا سه حکهینی کا دی چ بیژن.

سانا: ته بوچی وه کر نه دیار بوچی؟

نه دیار: چ چیبویه سانا

ما ئەف ماله نه مالا منه ژی؟ ما ئەژی نه ئیکم ل ئەندامین

قی خیزانی؟

سانا: بهس ئەف ههمی پاره ته لکیفه ئینان؟

نه دیار: ئەو کومپانیا ئەز لی کار دکهم.....

سانا: گه لهك سپاس نه دیار بو هه بوونا ته بو مانا ته دگه ل مه بو  
ئاخفتنن ته بو ههمی تشته کی ته ژيانا مه خوشیه کا مه زن لی زیده کر

دایر: دی وهرن وهرن خاړن ته زی بو خاړنی بخون قیجا پاشی  
هه تا سپیدی سپاسیا ئیک بکن هه هه

نه دیار: ته چ چیکریه دایر؟

دایر: من بریانا چیکری ئەو خاړنا تو چه ژی دکه ی دیژن هه  
که سی وی خاړنی بخوت یا چه ژی دکه ت پی مه زن دبیت

سانا: مادی زیده تر چه ند لیته ت دایر هه هه



نه دیار دبن لیثکا فه دگهل خو: نه و کهسی وی خارنی بخوت یا  
حهژی دکهت پی مهزن دبیت؟؟ من نهف تشته پی گولی بوی دهنگهک  
پی دهیته گوهی من و فی رستی دوباره دکهت

سانا: نه دیار ما تو دگهل مه دئاخفی؟

نه دیار: نه نه بیورن هزرهک بوو چنینه

گاره ههرکی: ژیان هزره و بیرئینانه  
جار دلئ خوشه جار ژی پهریشانه  
جار ب زه حمه ته چار ژی یا ئاسانه  
هند جار چیروکه هند جار په خشانه  
هند جار رومانه هند جار هوزانه  
چیروکا نه دیاری بتنی نه و داستانه

نه دیار: نه فه جارهکا دی بو شهف و وهکی ههر جار جگارهکی  
ژ پاکیتا خو دئینمه دهری و سهر ژنوی دهست پی دکه م و پلانا  
ددانیم داکو بزائم نهز کیمه بدروستاهی مالا من کیه ؟

ههر شهف دی بیژم دی بخو پلانہکی دانیم بهلی ہەر شهف ژى بى  
پلان دنقم چونكى ہندی ہزرا خو دکہم چ پلان ناہینہ ہزرا من تشتہکی  
گہلہك نہ سروشتی یہ ئەز یی نزانم چیدبیت نوکە دەیبایین من  
دخوشتین ژیان دابن چیدبیت ل بهہشتی بن و گول دەنگی من  
ہہبیت دادی بابووو ئەز گہلہك حەش وہ دکہم خو ئەگەر وہ ئەز  
ہاقیت ہم ژى بتنی من دقیت وہ بینم بزائم دەیبایین من کینہ بزائم  
کیہ خیزانا من یا خودا تہ ئاگہہ ژ دلی من ہہیہ بو ہەر ئاریشہ و  
نہامہتہکا ہاتیہ سہری من ئەز ہەر یی سپاس دار بوویمہ خودای  
من ہیقیا من ژتہ تو خیزانا من بینہ پیش چاقیت من .

گاره ههرکی: ژیان دیریہ و ئیشانہ  
یی ل ژیانئ بہیز نہبیت یی نہزانہ  
ہند جار کولہ ہند جار ژى ژانہ  
خودایہ تو بدلوقانیا خو کہیف خوش کری  
ہەر دلہکی نہا دا یی پەریشانہ  
زیتین دەم دیار بیت ئەف خزانہ



سپیده‌هیه‌کا بیده‌نگ و ساره نه‌دیار چاقین خو قه‌دکته کو سانا  
ل هیثیا وی راوه‌ستیایه نه‌دیاری ددانه سهر کورسیکا وی و دبه‌ت  
داکو ده‌ست و چاقیت خو بشوت و دزقرینیت و وه‌کی ههمی سپیده‌هیا  
شهر به‌ته‌کا پته‌قالتی ددانه به‌راهی و تیشتی بو حازر دکته پستی  
کو تیشتی ژی دده‌تی و گه‌له‌ک جلکا دکته بهر نه‌دیاری دا کو سار  
و نساخ نه‌بیت هنگی دچیته سهر کاری خو نه‌دیاردچیته دهولا مالی  
مه کو داپیر یا مژیله ب لیكدانا مالی قه نه‌دیار دبیزیتی داپیر نه‌ز دی  
بیهنه‌کی چمه پاخچه‌ی داکو هه‌وایی خو بگوهرم دی شی‌ی هاریکاریا  
من که‌ی ؟ داپیر ژی نه‌دیاری دگه‌هینته باخچی مالی و دبیزتی نه‌ز  
دی چم مالی لیكدهم نه‌گهر ته تشته‌ک قیا گازی من بکه نه‌دیار خو  
ب گولین باخچه‌ی قه مژیل دکته ژ نشکه‌کی‌قه زاروکه‌کی جیرانی  
وان دکته هه‌وار وه‌کی دیار سه‌یه‌ی یی هاتیه کولانا وانا وانا و یی  
بدیف زاروکی دکه‌قیت زاروک ژی دکته ته غار و لده‌رگه‌هی مالا داپیرا  
نادیا دده‌ت ئانکو مالا نه‌دیاری و سانایی داکو خو ژ سه‌ی خلاس که‌ت  
دهیکا کورکی هه‌وار دکته نادیا ده‌رگه‌هی بو زاروکی قه‌که‌ دا  
بره‌قیت ده‌می نه‌دیاری نه‌ف تشته گولی دبیت هزارا وی ههمی تیک دچیت و  
سهری وی دزقریت جیرانا وانا ههر هه‌وار دکته نادیا ده‌رگه‌هی قه‌که‌ دا  
زاروک بره‌قیت

هزار خه یال دهزرا نه دیاری دا دهینه پیش و د چنه پاش و وهکی  
خه ونه کا قه د قه د دهیته بیرا وی بابی ویی دبیژته دهیکا وی نادیا  
دهرگه هی قه که دا زاروک بره قیت نه دیار ژبه ر وی شوک بونی رادبیت  
سه ر پییت خو ل سهر وی کورسیکی و دکه ته غار دهرگه هی قه دکه ت  
و زاروکی خلّاس دکه ت به لی ده می سه حدکه ته خو کو لسهر پیین  
خو یی راوستیایه دکه قیته ویی و ل هوش خو دچیت داپیر و  
هه می جیران دهین حیبه تی دمین نه دیار چه وا گه هشته قیری  
زاروک سیند دخوت و دبیژیت یی دهرگه ه بومن قه کری نه دیار  
بوو و ل سهر پیین خو هات دهرگه ه بومن قه کر هه می پیکه نه دیاری  
رادکه ن و دبه نه نه خوش خانئ و داپیر په یوه ندی ب سانایئ دکه ت  
هه ر دوی ده می دا سانا ژی دگه هیته نه خوش خانئ نوژدار دبیژن نه قه  
تشته کی ده گمه نه ژ نه گهری شوک بینه کا زیده بهیز چیدبیت پیین  
نه دیاری خین یا دچیتی ئانکو دشیم بیژم دده مه کی کورت دا نه و  
دی وه کی به ری رابیته سهر پیین خو سانایئ ژ که یفا دا نه دزانی  
چ بکه ت کره غار و شریناهی کرین و سهر هه می نه خوش خانئ  
به لاف کرن نه دیار هیدی هیدی ژخه و رادبیت یی ل نه خوش خانئ  
قه ب مه نده هوش دبیژیت .



نه دیار: نهغه دیسا نهزل قیڑی چدکه م چیه ته نهف جاره دهستین  
من لیقه کرینه کچی ؟

سانا: ههههه دی ههراوسته دا خهو ته بهردهت پاشی ترانیت خو بکه

نه دیار: من مزگینه کا خوش یا ههی سانا

سانا: من ژی مزگینه کا گه لهك خوش یا بوته ههی

نه دیار: نهز دی دهستیکی بیژم

سانا نهز دی بیژم دهستیکی

نه دیار: نه نهز دی بیژم

سانا: بیدهنگ به ئافرهت دهستیکی

نه دیار: ئاخ مافی ئافرهتی ته چ بسهری مه ئینا

سانا: ته تشتهك گوت؟

نهديار: نه نه كهره مكه بيژه

سانا: تودي رابيه سهر پييين خو دماوي دوو ههفتيا دا

نهديار: نهز حهش قان جوره ياريا ناكه م سانا

سانا: سيند ب خودي نهقه ئاخفتنا نوژدارا يه

نهديار: سپاس خودي دي ژكه يفا دا فرمممم

سانا: جاري تو بريقه ههره فرين بلا ل ويړي بيت هههههه

سانا: دي كا توژي يا خو بيژه

نهديار: سانا ناقى دهيكامن ناديا يه بيرامن هات بابي من دگوتى

ناديا دهركه هي فهكه دا زاروك بره قيت نهري نهزي پشت راستم

ناقى دهيكامن ناديا يه

سانا: توي پشت راستي ؟



نهدیار: هزار ژ سهدی یی پشت راستم بهس ئەز تینه گه هشتم  
بابی من بو دقیا ئەز برهقم وانا بوچی دەرگهه بومن فه کردا  
برهقم ئەری چ بسهری وانا هاتیه؟

سانا: خو نه وهستینه جاری تویی نساخی سوپاسیا خودی  
بکه روژ بو روژ تویی نیژیکی ئارمانجا خو دبی دقیت جاری تو  
رێستهکی بکهی داکو لهشی ته ئارام ببیت دی دی بی گهنگهشه

نهدیار: رێستا چ ئەز ژ برسا مرم تشتهکی بدهنه من بخوم گوتی  
رێست خاتینی

سانا: وووو خودی من ههر ژبیرکربوو اها نوکه دی بوته ژ خارنگههی  
داخاز کهم نوکه دی گههیت ببوره ببوره ببوره

نهدیار: دی بلا بلا خو به لهنگاز نه که ژته ناهیت ههههه

گاره ههرکی: نه دیاری دوو ههفتی ده رباز کرن ب راهینانین ریڤه چونی ل  
نه خوشخانئ و هیډی هیډی دشیا بریڤه بچیت و هزر دکر کو یئ نیژیکی  
ئارمانجا خو دبیت ئەڤئ ریڤه چونی گه لهك مورالا نه دیاری  
بلند کر ئومیدین ویین دناڤ ده ریایه کا کویر دا نقوم بوین کو ئەو  
دهریا برون دکن وی هاتیه پر کرن جاره کا دی سهر دکه فتنه ڤه و پیکولا  
مه له قانیا دکر بو گه هشتنا پاپورا ئارمانجئ دوی ده ریایئ دا پشتی کو  
نه دیار بتمامی رابیه سهر پیین خو ئیدی بو جارا دوی خاترا خو ژ  
نوژدارا دخازیت و بهر هف مال ڤه بریڤه دچن دگه هنه سهرئ جادا  
مالا خو ههمی زاروک و پیر و گهنجین وی گه رهکی ب گول و دهست  
قونانین و ستران پیشوازیا نه دیاری دکهن کو ل سهر پیین خو ب  
ته ندروستیه کا باش زڤریه ڤه گه هشتنه بهر ده رگه هی خانی و داپیری  
قوربانیه ک ل بهر بیان دا و بچاقین روندک ڤه کره غار دا کو نه دیاری  
هه مبیژ دکهت چونکو نه دیار ژی وهکی ئەندامه کی وی خیزانئ لیها  
بوو لی ههر سانا پتر ههمی که سا بو نه دیاری یا که یف خوش بوو بتنی  
روندکن خو پاڤر دکرن و دگرنژی .....



دهم بوری و پشتی بورینا ۵ روژان نه دیار دزقریته سهر کاری خوی بهری  
و ل ویری ژی ب بونه یا زقرینا نه دیاری ریقه بهری کومپانیی ئاههنگه کا  
بچیک د کومپانیی دا دروست دکهت دهمی بیه دهه ژبو قهه کرنا  
گاتوی ریقه بهری کومپانیی دهستی نه دیاری دگریت و پیکفه وی  
گاتوی قهه دکهن ههر دوی دهمی دا هزارا نه دیاری شیلی بوو و هاته  
پیش چاقان بابی وی دهستی وی گرتی و یی گاتوی قهه دکهن ههمی  
مهژی وی دهه ژیا چونکی هندی هزار دکر نه دهاته بیرا وی کا سهر  
و سیمایی باب و دهیکین وی دچهوا بوون.

ریقه بهر: ها نه دیار تو دگهل مهی یان هزارا ته بو کچکهکی چویه ؟

نه دیار: هههه نه نه ریقه بهر نه زی دگهل وه بتنی هزارهک بومن هات

ریقه بهر: ما دهه نه هات نه دیار سهرچوپی بوته بگرم ؟

نه دیار: هههه نه زی بیژم یا نیژیکه ریقه بهر من کچک ژی یا دیتی

ریقه بهر: کورو ما تو چوبوی کهم نه ندام بی یان ژی نه ندامن خیزانا خو  
زیده کهی هههه

نه دیار: وی کهم نه ندامی گهلهک تشت پیشکیشی من کر گهلهک

رئقه بهر: دئ پا خو لئ زیرهك كه شه هیانا تهژی ل سهر کومپانیئ  
یه

نه دیار: خودئ چهسكهت دئ زیرین دهم خو زیرهك كه م بهلئ من  
ئارمانجه كال پئش ههتا دگه همه ئارمانجا خو هنگی دئ پئنگاچه كا  
هوسا هاقئژم

رئقه بهر: كا وهره بچینه وئرا هه ، ئه و چه ئارمانجه ژ پروسه یا هه قزینیئ  
گرنگ تر بومن بیژه ئهژی وهکی بابئ ته مه

نه دیار: دهيك و بابئین من

رئقه بهر: چهوا دهيك و بابئین ته ؟

نه دیار: دهمئ ئهزی بچیک ..... هتد.

رئقه بهر: خه ما نه خو کورئ من ئهزی دگهل ته و پشته قانی ته مه بو  
ههر تشته کئ ته پئ بقیئت دشیئ بیژیه من و چه جارا دهستا ژقی كه یسئ  
بهرنه ده ههتا دگه هیه ههمی پئزانینان ده ربارهی خیزانا خوو



گارہ ہہرکی: ژیان کورته و نہیا دریژہ  
ہہر تشتی دلئی تہدا ہہردہم تو بئژہ  
لہرامبہر زولئی ہہردہم خوینی بریژہ  
عہمری مروقی نہدیارہ و نینہ ریژہ  
گہر تہ نان نہبیت بدہستت خو بیژہ  
یئ لہیقیا دہستا بیت تہو کہسہکی گیژہ  
ہہر چیئ بیتہ ئاستہگ بہرامبہر خہونین تہ  
دلوقانیئ پی نہبہ بدہستین خو تو بنیژہ  
ژیان دہورہ و دہورانہ  
ہہم دہردہ ہہم دہرمانہ

سپیڈہہیہکا سارہ سانازخہو رادبیت داکو وہکی ہہرجار شہربہتا  
نہدیاری بدہتی و دہمی دہرگہہی نہدیاری دقوتیت و نہدیار دبیزتی  
کہرہمکہ دا گوہدہینی کا دی چ بیژن

سانا: سپیڈہ باش نہدی

نہدیار: نہدییی؟؟؟؟

سانا: کورت کرنا ناقی تہیہ تہز بیژم ناسناقہکی جانہ

نہدیار: تہری راست بیژی ژدل ری نانسناقہکی نہیی نہخوشہ

سانا: کا جارئ بیڑہ ٹہو تو چ دکہی ٹہو چیہ تو لیک ددہی ؟

نہدیار: تشتین خو لیکدہم دی چمہ مالا خو ٹانکو ٹہو مالا بہری  
نوکہ ٹہز لی دڑیام

سانا: تہ ہاش خو ہہیہ تو چ دیڑی ؟

نہدیار: ژدل ژی سانا بہسہ من نہقیٹ بیمہ بارگرانیہک ل سہر ہہوہ  
تو نہیا نہچاری ژبہر من ہہروو قی ٹہزیہتی بہی و ژبلی ہندی ژی  
بہری نوکہ ٹہز یی کہم ٹہندام بوم چیدبیت یا نورمال بیت بہلی  
نوکہ ٹہز یی درستہ من نہقیٹ کہس ہزرین خہلت ل تہ بکہت

سانا: ہش بہسہ ٹیک ٹاخفتنا دی نہبیڑہ قی درامای ل جہہکی دی بکہ  
نہ ل دہف من و فان ٹاخفتنا گولی نہہم جارہکا دی کا وی چانتی بدہف  
من دیئی



نه دیار: کچی ته چکر ته بوچی ههمی تشت ریشتنه قارا ؟

سانا: شهر به تا خو فه خو و ستویئ خو بشکینه دا بسهری ته دا نه کهم  
درهنگه بو کاری من دا بچم تیشتی بومه چیکه م و خو لیکنه دامن  
بگه هینی و چ قد قدی نه کهی نه فه من گوت

نه دیار: بخودی سیند دخوم تو یا دینی هه هه هه باشه خاتین باشه ما کی  
دویریت بیژیته ته نه خیر

گاره ههرکی: نه دیاری دیسان تشتین خو دانانه ف د جهین وان دا و خو  
تاماده کر بو خارنا تیشتی و دا کو سانای بگه هینته کاری وی پستی کو پیکه  
تیشتا خو خاری بکه نی و سه حبه ت فه نه دیاری سانا گه هانده کاری وی  
نه ز دی نهینیه کی بو وه بیژم به لی بلا دنا قبه را مه دا بیت نه دیار و  
سانا یین بوینه ئاشقین ئیک به س نه بیژنه که سی هه تکا خولیسه را  
نه بهن به لکی هیس هه ر وه نه بیت

به لئ نهژی وهکی خهسیا مه دهمن دپشت بیکئ را تشتین چینهبوی  
ژی دبیزن هههه دی دی دا ژ پست پستی فهبین ، نه دیار پستی  
سانایئ دگه هینیت نهوژی ناچیته کاری به لکو دچیته پارکه کی ل وئریئ  
درینته خار چونکی هزر دکهت نهو پیئتقی ب تنئ بونئ یه بو  
دهمه کی دگهل خو رینته خاری نه دی ل وی پارکی درینیته خار دگهل  
پاکیتا خویا جگارا قیجا جگاری ب دیف جگاری دبه رده تی و بو دهمه کی  
دگهل خو د ناخفیت و دبیزیت چ ریك نینه نه دی چ ریك نینه کو تو پیئ  
بگه هیه راستیا دهیابین خو نهف له شی جار بی هیز دبیت نه ز خو ل  
سه ر ناگرم جار ژی ب زوری ل سه ر ریقه دچم چ هاریکاریا من ناکهت  
بو گه شتتا نارمانجا من و جگاره کا دی به ردایئ دهنگه ک هات و گو تیئ  
نه گهر خه لک ب جگاره کیشانئ گه هشتبانه نارمانجا خو نوکه من  
لئی پارکی کلارنیت نه دژهنی بو بدهست فه ئینانا خارنا خویا روزانه نه دیار  
خو لی دزقرینیت دبینیت کو نهو پیره میره یئ ل کولانیت گهره کا خو  
دیتی بهری ب چه ند هه یقا .



نهدیار: مام ئەڤه توی؟

پیره‌میڤر: ئەری کوری من ئەزم به‌لی تو نه ئەوی یی من بەری چەند هەیفە  
دیتی یی من دیتی روندک ژ چاقان دەاتن وان روندکا دگوت ئەز بی  
هیز نابم هەتا کو ئەز نه‌گه‌همه ئارمانجا خو لی ئەڤرو بساناهی ته خو  
رادەستی ژیانئ کر؟

نهدیار: مام دەم هەمی که‌سان دئێخیت هەمیا بی هیز دکەت هند جارا  
دەم وەل مروڤی دکەت سەرا تشته‌کی زێده نه بەرکه‌فتی مروڤ شەری  
بکەت تا دو‌ماهیا ژیانا خو هند جار ژێ وەدکەت کو ژبەر بهاترین تشت  
تو نه‌شیی د مه‌یدانئ دا بمینی و شەری ژبو بکه‌ی ئیدی ئەڤه ژیانە مام

پیره‌میڤر: نه‌خیر کوری من ژیان هەڤرکیه که‌سین بهیز بتنی تیدگه‌هن  
چ جاران چینه‌بویه د ژیانئ دا و چینابیت که‌سه‌ک ژدل بجه‌نگیت بو  
تشته‌کی و تا دو‌ماهیک هەناسه قوربانیا بو بدەت و نه‌گه‌هیتە وی  
ئارمانجئ چ جاران قیجا یی ب هیز به کوری من هوشیار به خو  
رادەستی ئەزمونین ژیانئ نه‌که‌ی یی بهیز به دا بسەرکه‌ڤی

گاره ههرکی: په یوه نډیه ک بو نه دی دهیت رادکته کو ریڅه بهری  
وی نه دی په یوه نډی هه لدگریت ریڅه بهری وی دبیریتی تو لکیڅه ی  
نه دی نه ها نوکه بگه هه څیری مه کومبینه کا فه ریا هه ی نه دی ژی  
خاترا خو ژ پیره میړی دخازیت و زیکا به رف کومپانیی څه دچیت  
و دچیت بو ژورا ریڅه بهری .

نه دیار: نه و چ کومبینه هوسا یا فه ره ریڅه بهری هیژا

ریڅه بهر: مه کومبینه هه ی دگه ل شیردلی

نه دیار: شیردل کیه ؟

ریڅه بهر: خودانی کومپانیا شیر پاشا

نه دیار: نی نه و هه څرکین مه نه چه وا چیدبیت دگه ل کومپانیا  
هه څرک کومبینه بکه یین ؟



رئقه بهر: کورئ من نه دیار هندهك جارا د بازرگانئ دا پئتیقه دگهل دوژمنئین  
خوژی رینه خار

نه دیار: باشه رئقه بهر ئەز یئ حازرم

گاره ههرکی: کومپانیا گولدن و یا شیر پاشا کومبینا خو دهست پئ  
دکهن دهمن نه دی دیتی کو شیردل هاتیه ژور و هاتیه دهستی وی شوک  
بوو! ئەو تاتویا ئەلهوی ل سهر دهستی وی دیت ئەوا ههر شهف  
دخهونا خودا ددیت بهلئ خو تیگ نه دا و گه لهك ب زیرهکی دئاخفت  
د کومبینئ دا و کومبینا خو برئقه بر پستی کو کومبین بدوماهیک  
هاتی بلهز چوو د ژوورا رئقه بهری فه و گوئئ رئقه بهر من پسارهکا  
ههی من دقئت پیزانینا بدهیه من ل سهر بهرئز شیردلی

رئقه بهر: بوچی ؟

نه دیار: دهمن وی شهقئ من بهحسا چیروکا خو بو ته کری بیرا ته  
دهئت من گوت بوو ته ههردهم ئیک دهئته خهونا من تاتویهکا  
ئلهوی یا ل سهر دهستی ؟

رئقه بهر: ئی

نه دیار: نه و کهس شیردله

رئقه بهر: تویی پشت راستی نه دیار؟

نه دیار: پتر ژ ههمی تشتی یی پشت راستم

رئقه بهر: شیردل بازرگانی مادین بیهوشکهر بوو بهلی پشتی  
ههر دوو نیزیکترین هقالین خو کوشتی ل سهر پارا ب پاره دانی  
ژ زیندانی هاته بهردان و ب نه دادپهروهریی

نه دیار: دوو هقالین خو؟ بهلکی نه و ههر دوو بن یی دخهونا من  
دا دگهل وی؟

رئقه بهر: پشت راستم نهون چونکی ژ بچیکاتیی دگهل دا بون بهلی  
بو پاره ی هقالین خو ههر دوو کوشتن پشتی ژ زیندانی نازاد بوی  
کومپانیه کا بازرگانی دانا داکو چاقین حکومهتی ل سهر خو راکهت  
و دبن فه ههر کاری بازرگانیا مادین بیهوشکهر دکهت

نه دیار: ئمممممم



نه دیار: ئممممم

رئقه بهر: ما ئه و دئ چ مفای گه هینته ته بو نیاسینا دهیک و بابین ته

نه دیار: فئ گافئ چنه

رئقه بهر: ئهرئ ته چ جارا پرسیارا نه خوش خانا و بنگه هئیت  
پوليسان کریه کانئ دوی ده می دا چ چئبویه ئانکو رویدانئین وی  
ده می به لکی بوئ رئکئ ده یبابین خو بیینی؟

نه دیار: نئ ئه ز بچم چ بیژمئ هئش ئه ز ناقئ وان بدروستاهی نزانم  
ئه ز بیژمئ ئه ز یئ هاتی لکئ بگه رییم ؟

رئقه بهر: هه رچ ژئ نزانئ ؟

نه دیار: به س دزانم ناقئ دهیکا من نادیا بوو هنده دهئته بیرا من

رئقه بهر: ئه گه لهک باشه ژئکقه بینا وه بهری چهند سالا بوو ؟

نه دیار: دیف گوتنا مامی سه لیم بهری ۱۸ سالا بوو

ریقه بهر: یه نهفسهر ههمی هقالین منن دی بیژمی که یسین وی سالی  
ههمی پشکنین بکن کا چ ژنک دناق دانه بناقی نادیا

نه دیار: چ جارا قه نجیا ته بیرناکه م ریقه بهری هیژا چ جارا

ریقه بهر: وه نه بیژه کوری من بهری نه ز ریقه بهر بم نه ز وه کی بابی ته مه  
تو دزانی من زاروک نینن تو وه کی کوری منی و من پتر ته دقیت بگه هیه  
راستیا ژیا نا خو

گاره ههرکی: ریقه بهر پیزانینا دده ته ههمی بنگه ها داکو ل قی  
که یسی بگه ریین بهویری بهلکی تشته کی ژی بزنانن یان ژی رویدانه ک بو  
دهیابین وی چیبیت د وی سالی دا ، نه دیار ژی قه دگه ریته قه مال  
کو سانا یا ژی توره یه ژبهرکو نه چوبو دیف وی نه دیار ژی نهوا  
چیبووی بو سانای دبیژیت سانا دبیژتی تو دبینی نه دی تو روژ بو  
روژ یی نیژیکی نارمانجا خو دبی و هه که خودی حهسکه ت زیترین دهم  
دی گه هیه نارمانجا خو قیجا خو بی هیژ نه که



یئ بهردهوام به ببوره ئەز یا نهشییم چ بوته بکهه بهلی باور بکه  
چ یا ژدهستیت من ناهیت ئەز بوته بکهه بهلی ههردهم یئ پشت  
راست به ئەگەر خو چ بیت ههر کارهکی کو بمن بهیته کرن بو  
خزمه تکرنا کهیسا ته ئەز یا ئامادهمه بلا من ژی بیت ئەز یا  
به رههقم داکو تو بسهرکهفی بگههیه ئارمانچا خو ژ راستی  
ژی من نهقیت ته هوسا بینم دامای من ههر یا دیتی نهدی  
یئ دامای یئ من تو نیاسی هیش من سیمایئ ته نه دیتی  
بکهیف خوشی کایئ چهوای راسته تو سحبهتا دکهی و دکهی  
کهنی بهلی ئەو شکهستن و خه ما دچاقین ته دا ههمی تشتا  
دبیژن تو چ جارا نهشیی خه ما خو فه شییری ئیکجار ل من  
دایر دهیته ژور دیسا هین که تینه پت پتی چ رابه نهدی من بوته  
بریانا چیکی یا تو چهژی دکهی و یا بدیف دلئ تهیه ژی چونکی  
من کشمش ژبهه ته نه کرینی سانا دبیژیتی ئەری ئەری نهدی  
و نهدی ئەژی کچا زردایکی مه ههمم نهدی دی بیژتی دی رابه  
خو نازدار نه که رابه دا بچین بخوین ، پیکفه دچنه سهر خارنی  
پشتی ئاخفتنی پیره میری و پشته قانی و ئاخفتنا رقه بهری و  
سانایئ پیچهک مورالا نهدی بلند بوو ب کهنی و سحبهت فه خارنا خو خار

گاره ههرکی : ژيان بیهن فرههی و گرنژینه  
هند جار شفایه هند جاران ژى کولو برینه  
ئیك بى سه میانه ل جهى خو و ئیک ژى پاشایه  
ئیك جاهله و دوو گهنده لن ئیک ژى بتنى زانایه  
ئهو زانا ژى مه عریفه تا وی نه یا ئاشکرایه  
لهوا ژيانا مه لقیرى دا جههنه ما الله یه

پشتی کو خارنا خو خارى سانا نه دی میهقان دکه ته ساردهمه نیه کى  
ههر چه نده دنیا یا سار بوو ژى بهلى سانا یى دزانی نه دی گه لهك  
حەش تشتین تهزی و سار دکهت هیدى هیدى بریقه دچوون  
و گه نگه شییه یا وانا دهست پیکر









گاره ههرکی: بکه نه بگرنژه خوشیا ببه  
خو نه ئیخه خودانی بهخته وهری  
تو به ژیان کهیف و سحبهت خوشی نه  
نهك خهه و دلتهنگی و بی هوشی نه  
ژیان سوزه ژیان پهیمانها ب قیانه  
یی ریخوش نه بیت دی کوژیت نهف ژیانه

نه دی و سانای شهقا خو ب کهیف و سحبهت و خوشی و شه رین  
خویین ههردهم بسهر بر، سانا یی هندی ژی دهات دلی نه دی خوش  
دکر و دقیها ههرچ نه بیت بو دههه کی کیم چیروکا وی ژبیری ببهت.  
ب راستی ژی کاره کی زیده یی قورس بوو ژبو سانای چونکی سانای بخو  
د دهردی بی دهیبایی دا دنالاند به لی نهو یا خودان ناسناما خویا  
دروست بوو و کهس و کارین خو یین دروست دنیا سین ، به لی نه دی  
چاقین وی تاری بوون بتنی بو جاره کی سهر و سیمایی دهیباین خو  
ببینیت دهه می دزقرن نه دی دبیزته سانای ته نه قرو یا خو کر  
و نهز میهقان کرم به لی سباهی تو میهقبا با منی ل سهر که نارئ  
دهریای و دی دههه کی خوش بهین

ههتا شهف نا زقرین و دی مولهتی ل ریقه بهرین خو وهرگرین  
مه گه لهك مولهتین ههین ههر گاڤا مه دقیت مه مافی ههی  
مولهتی وهرگرین سانا ژی دبیتیتی بهس من کاری ههی نهدی  
دبیتیتی چیدبیت تشتهکی گرنگ ژی بوته بیژم سانا دبیتیتی پا  
باشه دی هیم ئەم پیکهاتین . دزقرنه مال و ههر ئیک ژوان  
دچیته ژورا خو و سهری خو ددانته سهر بالیفکا خو و دکهڤنه  
دهزرا دا سانا دبیتیت هیری ئەو چ تشته نهدی دی بیژیته من !  
هیری یا بهر عاقله داخازا چهژیکرنی ژمن بکته هههه نهدی یی  
دینه چ ژ چهژیکرنی نزانیت بهس نه نه هندهك جارا یی تام  
رومانسیه ههههه دیه دا بنقم ، نهدی ژرهخی دی دگهل خو  
د ئاخفیت و دبیتیت هیری ئەگهر من ئەو تشته گوته سانای  
دترسم ب دلهکی فرهه وهرنهگریت یا دینه دترسم ئاخفتنا  
بیژیته من هههه بهس چنینه من جههکی بتنی یی ژیکرتی  
ئەگهر ئاخفتنیته نهخوش ژی بیژیت کهسی هایشی نینه ههههه  
دی دا نوکه بنقم ههتا سباهی خودی کهریمه



روژا پاشتر ژخه و رادبن و ژوورین خو دهرناکه فن هه تا پستی نیفرو  
ههر دوو بخو قه دبن و دبه ر خورا دچن سانا کراسه کی سور دکه ته  
به ر خو و چاقین خویین زهر ب کلی سبجانی کل ددهت و نه و  
پرچا نهرم و نازک به ر ددهته سهر ملین خو و ژوورا خو دهر دکه قیت  
و گازی دکه ت نه دی کاتو وه ره دا بچین داپیر دبیزیتی نه دی نه قه  
دهمژمیره که دهر که تی سانا ژی دیفرا دچیت و دگه هیته وی جهی  
دبنیت نه دی سوته کی رهش یی لبه ر و یی پیش ویقه دهیت و  
گرنژینه کا جان یا ل سهر لیقا .

سانا: دی چاقین بیت بابو کورک چه ندی دبه ر خورا چووی

نه دیار: هه ما تو بیده نگبه ده می تو دهاتی من گوت گول محه مه دیه  
بریقه دهیت نیزیک بوی هنگی من زانی مروقه

سانا: همم ئەز یا سلم ته ئەز دگهل خو نه ئینام

نەدیار: چۆدبیت سوپرایزهك هه بیت ژبه ر هندی

سانا: ێه قێره بتنی دەریایه و لێقا دەریایی چبکهین قێره خو  
جههکی روینشتنی ژێ نینه

نەدیار: دی بریقه چین ههتا دبیته دەمی خارنی دی گه هینه جهی  
مه بهست و دنیا ژێ هیدی هیدی دی تاری بیت

سانا: ته هزر نه بیت من بهرزه کهی کورو هههه

نەدیار: لهشکه رهك نه شپت ته بهرزه کهت تو هوسا یاهار قیجا ئەز هههه

سانا: ههههه نه هوساژی نه دی

نەدیار: ته په یوه ندیا ئەقینداری دگهل کهسی ههیه ؟

سانا: قیجا ئەفه چ پسار بوو ژ نشکه کیقه !!



نہ دیار: ما ٹہز گیرو نہ بووم ژ پسیار کرنی؟

سانا: چئی دبیت بہس نزا ٹہقہ نہ پسیارین تہ نہ

نہ دیار: قیجا دیّ وہلاما من دەی یان نہ؟

سانا: وہلاما چ بدہم دینو ما تو باشتر من نزانی کو من چ پہ یوہندیین  
ہوسا نینہ ہہما ہقالینی ژی من دگہل کورکا نینہ ما تو نزانی یان  
خو گیژ دکہی؟

نہ دیار: یّ حہژی ہہر بوو کرم پسیار کر ہہہہ

سانا: و تہ؟

نہ دیار: بہلیّ من ۱۰ ییت ہہین ہہہہ

سانا: زرخ تہ چ نینہ

نہ دیار: یّ مادہم تو دزانی بوچی پسیار دکہی ہہہہ

نهديار: نهفه نهه گهشتين وهره قان دهرهجا سهركهفه بهس ته  
هاش خو ههبيت پيلاقين ته دبلندن

سانا: واو چهند يا جانه ته فيري هوسا ب شهمالك و چرايا خهملانديه ؟  
چهند سهقايلهكي خوشه خارنهكا هوسا ل سهردهريايي

نهديار: ئيکجار دگهل كهسهكا وهكي تهيا شرين

سانا: هههه فيجا من ل شهرمي نهده

گاره ههركى: سانايي و نهدي خارنا خول وي سهقا و جهي خوش خار  
و دگهل ئاخفتيني خوش گهلهك و گهلهك دل خوش بوون دگهل  
ئيک دهمي خارن خاري سانا پرسيار دكهت ماته ل بهر نهبوو تشتهكي  
بيژيه من؟



نهدی گوت من دزانی نه شیم بدهف بیژم قیجا ئیک خولهک ،  
نهدیار ادبیت و شه مالکهکی دهست ددهتی و دچیت یاریا  
خویا ئاگری دبه ته جههکی پیچهک دیر ژ سانای و ئاگری دهه لکه تی  
سانا بسه سورمانی فه دبیتیتی نه و تو چ دکه ی ؟ نه دی دبیتیتی  
سه حکه نه سمانی نه و یاریا ئاگری بلند دبیت و ده می دپه قیت ب  
چریسکین وی یین رهنگا و رهنگ دهیته نقیسین ( حهش ته دکه م سانا)  
ده می سانا فی دیمه نی هوسا دبینیت روندک ژ که یفا دا ژ چاقان  
دهین و دکه ته غار ب دله کی پر چه ژیکرن نه دیاری هه مبیژ دکه ت  
نهدیار ژی توند هه مبیژ دکه ت و دبیتیتی سوز بیت چ جارا ده ستا ژته  
به رنه ده م سوز بیت ببه نه و که س بوته یین دخه یالین ته دا د وی  
هه مبیژی دا زهنگا ته له فونا نه دیاری لی دا ب بیزاری فه سه حکرئ کا کیه  
په یوه ندی دکه ت چونکی راستی ژی نه ده می په یوه ندی بوو ده رکه ت  
ریقه به ری وی یی په یوه ندی دکه ت!

نہدیار: بہلی ریٹہ بہر

ریٹہ بہر: نہدیار کوری من تو لکیٹھی ؟

نہدیار: ٹہزی ل مہم ٹہ یی ٹہزی

ریٹہ بہر: ہہما بیڑہ ٹہزی ل ژفانہ کی دگہل کچکہ کی و تمام  
مہم ٹہ چیہ ہہہہہ

نہدیار: نہ ریٹہ بہر بہس پا

ریٹہ بہر: پا پا یا بگہری اہا نوکہ وہرہ دہف من من شولہ کی فہری بتہ

نہدیار: باشہ ریٹہ بہر ٹہفہ دی ہیم

سانا: چ گوت؟

نہدیار: دقیت بچمہ دہف شولہ کی گرنگ یی بمن



سانا: قی شه قی ؟

نه دیار: چیدبیت ب دهیک و بابین من قه گریدای بیت

سانا: باشه نه دی چاقی ته لته بیت

نه دیار: یی ته زی جانا من ب خاترا ته

سانا: خیربچی نه دی

گاره ههرکی: نه دی بهرف مالا ریقه بهری خو چوو و هه تا گه هشتیه  
مالا وی گه لهک هزر دکرن ئه ری ریقه بهری ئه ز داخاز کرمه مال  
چ لمن دقیت نه دی گه هشت و ریقه بهری پیشوازی لیکر.

ریقه بهر: بخیرهاتی نه دیار

نه دیار: سپاس ریقه بهر د خیران دا بژی

رېښه بهر: چ حالې سانا يې و خاتينا ناديا يه؟

نه ديار: نه و ژي دباشن رېښه بهر نه څرو نه ز و سانا ژي ژ ههر روژه کې  
که يف خوشتر بووین هه هه

رېښه بهر: بوچی چ چي بوو يه؟

نه ديار: من چه ژي کرنا خو بو ديار کرو نه و ژي بمن رازی بوو و ل نيزيک  
دی دهواتا خو که ين هه هه

رېښه بهر: گه له ک و گه له ک جانه دی قيجا دا نه ژي که يفا ته بکه مه  
دوو که يف

نه ديار: چه وا رېښه بهر؟

رېښه بهر: نه فسهری په يوه ندي بمن گوتی سه بارهت نه و ناڅی ته دايه من  
مه که يسيټ بوی ناڅی يېن وی سالی يېن ئينا يه دهر سباهی سه ره دانا  
بنگه هی بکه دی که يسا څه کولين



نہ دیار: نزانم چہوا سپاسیا تہ بکہم ریثہ بہر گہلہک گہلہک یئ  
کہیف خوشم کو مہ ریثکہک دیت بہلکی پیچہکی ہاریکاریا من بکہت  
بو زانینا ناسناما دہیک و بابین من

ریثہ بہر: ب ٹانہ ہیا خودی نہک ہہر پیچہک بہلکو دی گہلہک  
ہاریکاریا تہ کہت

نہ دیار: پا دقیت تہز نوکہ بچم ریثہ بہر دا سباہی زیکا ژخہو رابم دا  
بچمہ بنگہہی

ریثہ بہر: ہیش نوکہ فیقیی مہیی ہاتی و سباہی تہژی دی دگہل تہ ہیئمہ  
بنگہہی قیجا تہف شہقہ لقییری بہ دی سہحکہینہ زیرہکیا تہ د شیت رہنجی  
دا کا زیرہکیا تہ چہندہ و سپیدی ژی پیکقہ چینہ بنگہہی

نہ دیار: بہلی پا

ریثہ بہر: دیسا گوتی پا ، نہ ترسہ نہ تہز دی بوتہ دہستیری ژ سانا یئ  
وہرگرم ہہہہہ

گاره ههرکی: بی ئومید نه به ژ ئارمانجا  
کهس بساناھی نه شیت بگه هیته چ تانجا  
بی هیقی نه به ژ هه بوونا ته ل دنیا بی  
دگه ل هیقیین خو بی تژی به ژ وه فای بی  
ژیان هیقیه و ئومید و ئارمانجه  
هند جار گوله هند جار ده مانجه  
ژیان هم دهوره و هم دهورانه  
هند جار ده رده هند ژی ده رمانه

نهدی و ریقه بهری شهقا خو هه تا درهنگ یاریا شیت رهنجی قه ده رباز کر  
هه ردوویا حهش سه رکه فتنی دکر و کهس ژوان رازی نه بوو ب  
سه رنه که فتنی هه تا روژ ده رکه تی هینگی وانا ده ست ژ یاری بی به ردا  
و چوون داکو پیچه کی بنفن ، کاتر میتر به ر هف ۸ قه دچوو نه دیار  
ژخه و رابوو



خو لیگدا ئیک ژ خزمه تکارا هات و دهرگه هی ژوورا وی قوتا  
و گوتی ریقه بهر یی ل هیقیا ته بو خارنا تیشتی ، نه دی و ریقه بهر  
تیشتا خو دخون و بهر هف بنگه هی پولیسا دچن پشتی چاقین  
وان ب نهفسه ری که فی و سلاخ و ساخ و تهن دروستی ل ئیک  
و دوو کرین .

ریقه بهر: نهفسه ر ته چ کر بو که یسا مه

نهفسه ر: د وی سالی دا ۳ ئافره ت ییت هاتینه کوشتن بناقی نادیا ئیک  
ژوان زهلامی وی بخو کوشتبو ل سهرا نامیسی

نه دیار: نه نه نه و نینه دیف دا ؟

نهفسه ر: ئیک ژوان ژی دزیکه ره ک چوبو مالا وی نه و ژی ژنکه کا پیر بوو  
دهمی هاش خو هه بوی دزیکه ری کوشتبو

نه دیار: نه وژی نه نه وژی نه یادی ؟

نهفسه ر: ئیکا دی ژی نه و زهلامی خو کو نه خه لکی فی باژی ری بوون  
د ئوتومبیلدا خودا هاتبوونه کوشتن و زاروکی وانا بهرزه ببو و کوژه ک  
نه ددیار بوون

نه دیار: ئەڤه دهیک و بابین منن ! ریڤه بهر ئەز سیند دخوم ئەڤه  
دهیابین منن

ریڤه بهر: ئارام به کوری من ، ئەفسەر ئەو کینه و چهوا بوو ؟

ئەفسەر: زهلامی وی ئەفسەر بوو و دگوتنی کاپتن ئازاد پلا کاپتن  
هه بوو .

نه دیار: ئەفسەر فایلان وان بدهف من ئەو دهیابین من بدهف منن

ئەفسەر: یی ل سەر خوبه گهنجو من دهی فایلان وانا دخاند  
و ئەفسه ریڤه کولینا قی که یسی دوی ده می دا پارچه ک ژ پرچا  
ئافره تی یا هه لگرتی بو هندی ئەگه ر هات و زاروکی وان دیار بوو دا  
کو ب پشکنینا (دی ئین ئەی) بهیته پشت راست کرن

نه دیار: ته دلیمن ئارام کراها نوکه من دقیت بچینه پشکنینی

ئەفسەر: بیگومان نوکه دی چین



گاره ههرکی: عه جایب و موجیزهیه  
بی ئومید نه به مادهم ته خودا ههیه  
دجیاوازن ههردهم ئهزمونین خودایه  
بی ئومید نه به چ جار ژیا نا ما  
ژنشکه کیقه هه می تشت ژدهست مه دچن  
هندهك جار ژی هه می تشت بومه دبن  
ژیان دهوره و دهورانه  
هه م دهرده هه م ژی دهرمانه

ئهفسهر و نه دیار و ریقه بهر چوون بو پشکنینئ هه تا پشکنین ده رکهفتی  
نه دیار وهکی دینا دهات و دچوو دوماهیئ ئه نجامین پشکنینان  
دهرکهفتن و ده رکهت نه دیار کوری کاپتن ئازادی روندکین وی مینا  
رویبارهئ تازه پیگه هشتی دهاتنه خار ههر وهکی ئه و روژ روژا ده یابین  
وی هاتینه کوشتن جار بهر هف ئهفسه ری دچوو جار بهر هف نوژدارا  
هه تا کو ریقه بهری وی ئه و هه مبیژ کر و دانا سه ر کورسیکه کی دا  
بیئنا خو قه دهت

ههمی نوژدار و کارمه ندین نه خوشخانئ دگهل دکره گری ریقه بهری  
نه دزانی چ بکته نامهك بو سانایئ فریکر داکو بزیتین دهم بگه هیته  
ویړئ و نه دی نارام بکته نه دی ههر ههوار دکر بابوو دادئ  
سوز بیت ته و کهس بگه هیته سزایئ خو یئ ته فه ئینایه سه ری وه ،  
له شی وی د روندکان دا خاف ببو ، وی دهمی سانا گه هشته نه خوشخانئ  
و کره غار و نه دی ههمبیز کر .

سانا: ته ز گوری ته نه دی ته فه چ رهوشه تو تیدا؟

نه دیار بگری فه: سانا دهیابین من نه دساخن وانا دهیابین من  
یین کوشتین

سانا: نارام به ژیانامن نارام به ته بتنی دگوت من دقیت بزائم کینه  
ته زانی و گه هشته نارمانجا خو

نه دیار: نه سانا نه هنگی دی گه همه نارمانجا خو تا وی دهمی  
کوژهکی دهیابین من دگه هیته سزایئ خو



ئەفسەر: بابی تە یی زەنگین بوو و ملک وی یی مای دقیت ئەز بچمه  
بنگههی دا کاروبارین تەیین یاسای دروست بکه م کو و پشکینا تە  
ببەم داکو هەر تشتەکی خیزانا تە بو تە بزقریت

نەدیار: گەلەك گەلەك سپاس ئەفسەر ئەگەر تو نەبای من نەدزانی  
دەیبایین من کینه

ئەفسەر: وەنەبیژە نەدیار ئەقە ئەرکی منە

نەدیار: من دقیت ئیکەم تیکیت بېرم و بچمه مالا خو بچمه وی جھی  
یی ئەز تیدا ژدایک بویم ئەو مالا بیرھاتنیت مە تیدا چیدبیت  
گەلەك تشت بەینە بیرا من

نوژدار: ئەژی دبیژم ئەقە باشتین تشتە د نوکە دا

رێقەبەر: ئەژی دگەل تە بهیم ؟

نه دیار: پیّدقی ناکهت ریّقه بهر من دقّیت بتنی بچم

سانا: نه ز دیّ ههر دگهل ته هیّم ناهیلّم بتنی بچی

نه دیار: کهس ناهیت سانا کهس من دقّیت بتنی بچم

نه فسهر: پا دگهل من وهره بنگههی دا نهو تشتین بمالا تهقه و کلّیل  
و جزدانک و تشتین د بهریکا بابی تهدا بهری رویدانی دا بدهمهف ته

گاره ههرکی: نه دیار دگهل نه فسهری چوو و ئیکهّم تیّکیت بری بو  
باژیریّ خو و بهرهف مالا خویا دروست بریکهت دهمی هاتیه دویّ  
جادیّ دا یا مالا وی لیّ جادهکا چول بوو بهلیّ دهنگی یاریکرنا زاروکا  
و قهرهبالغیا جیرانان دهاته گوهِیت وی ههچکو نهو دهنگ دزقری  
بو بهری ۲۰ سالا دهرگههی مالیّ فهکر ههمی مال ببو توز و خانیهکی  
تاری هیّدی هیّدی



بهرهف ژوریت مالی قه دچوو و روندك ژ چاقا دهاتن ژ نشکه کیځه  
چاقین وی ب وینه کی کهفت کول سهر دیوارین هولاً وان یی ههلاویستی  
بوو

ئهو وینئ دهیک و بابین وی بو، نه دیاری بو جارا ئیکئ وینئ دهیابین  
خو دیت هیدی هیدی دهستی خو قیرا دخوشاند و توز ژیقہ دکر پیدقی  
ب ئاقئ ژی نه بوو داکو پاقر بکهت روندکین وی وه کی سرکه کا  
ئاقئ دکهفتنه سهر وی وینه ی دکهنتور و تشتئ مالی دا گه ریا بوکسا  
وینین بیرهاتنان یین دهیکا خو دیت چهوا وینه بو وینه ی دگوهارتن  
میژیی وی ئهو بوو پاشقه دبر و ئهو ریدانا کوشتنا دهیابین وی ههمی  
ئینا بیرا وی دهمی وی خو ل پشت وی داری قه شارتی و خودانی تاتویا  
ئهلهوی دهیابین وی کوشتی و ئهو رهقی باش سه روسیمایئ وی  
کوژه کی هاته پیش چاقان و بته مامی زانی ئهو کوژهک (شیردله)  
خودانی کومپانیا شیر پاشا چاقین نه دی سور بوون و کره ههوار  
شیر دمل نه دی ههر زیکا ههمی که لوپه لپن ب دهیابین ویغه  
گریدای راکرن و بهرهف وی باژیری چوو یی لی دژیا پشتی گه هشتیه  
وی باژیری ئیکه م تشت چوو سیکا رهش داکو چه که کی بکریت و خوینا  
دهیابین خو قه کهت به لی دوی دهمی دا پولیسا دهست بسهر  
سیکا رهش دا گرت و یین ویژی ههمی دهسته سهر کرن پشتی برینه  
بنگه هی ئهفسهر مهنده هوش بوو کو نه دیار دگهل وانا دیتی .

ئەفسەر: ئەدیاناار تە ل وئیری چ دکر؟

نەدیار: من دقیا چەکەکی بکرم ئەفسەر دا تولا بابی خو قەکەم

ئەفسەر: کا وەرە ژوورا من

ئەفسەر: باشە ماتو یی دینی دی بکوشتنا کەسەکی ژيانا خو  
هەمی د زیندانی دا بەی ؟ و ئەو کچکا ل نەخوشخانی دگەل تە  
ماتو هزرا وی ناکە ی ؟ ئەگەر تو بزانی کیه بیژە من دا پیلانەکی بو کو  
دانپیدانی ب تاوانا خو بکەت پشتی هنگی دادگەه بخو دی  
سیداره دەت

نەدیار: تو راست بیژی ئەگەر دادگەه سیداره بدەت نە هەوجەیه  
ئەز ژيانا خو گوری کوشتنا وی بکەم

ئەفسەر: بیگومان بەلی بیژە ئەو کیه ؟

نەدیار: شیردل خودانی کومپانیا شیر پاشا



ٹہفسہر: تہ چ گوت!!! راستی دی گہلہک و گہلہک یا  
بزہحمہت بیت

نہدیار: نہ من پلانا ہہی، شوفیڑی وی دی کرم ب پارا

ٹہفسہر: ٹانکو چہوا ؟

نہدیار: دی ژفانہکی دہمہ شیڑدلی و بیڑمی دی دگہل تہ کارکہم  
وی گہلہک یں حہش کاری من کری دی زیکا ہیٹ دی بہمہ وی جہی  
یں دہیبابین من لی کوشتی و دی بیڑمی ٹہز فلان کہسم ہنگی ٹہو یں  
بچہکہ و ٹہز یں بی چہک و ویری ژی یا چولہ دی دانپیدانی کہت  
و دی ٹامیری ریکوردی بجلکین من قہبیت پستی دانپیدانی  
دکہت ہنگی ہین پولیس دی ل ویری دہرکہفن و دہستہسہر کہن

ٹہفسہر: بہلی پا ٹہگہر تو کوشتی بہری ٹہم بگہہینی ؟

نہدیار: ژبہر ہندی دی شوفیڑی وی کرم دہمی دہیت دقیت شوفیڑی  
وی فیشہکین چہکی وی بینتہ دہر

ئەفسەر: دشیّم سیند بخوم تو ژ ههمی ئەفسەرین مه زیرهکتری  
بو دانانا پلانان گه لهك پلانەکا د جهی خودایه و دی وهکهین  
کهنگی دی ژقانی دهیی ؟

نەدیار: سباهی

ئەفسەر: هوسا زیکا ؟

نەدیار: ئەز نیژیکی ۲۰ سالای یی راوهستیایم ئیدی زیکا نینه بهلکو  
درهنگه

گاره ههرکی: نەدیار په یوهندی ب شیردلی دکهت و دبیریتی ئەز  
نەدیارم ژ کومپانیا گولدن من دقیت دگه ل کومپانیا ته کاربکهم  
شیردل دبیریتی ئەز گه لهك یی خوشحالم گهنجین وهکی ته  
زیرهك بهینه دکومپانیا من دا ههر مهرجهکی تو دانیی یی رازی مه  
نەدیار دبیریتی گه لهك باشه بهریژ شیردل تو چ دبیری سوباهی  
کومبینهکا نهینی بکهین و بگههینه ئەنجامهکی ؟



شیردل رازی دبیت و داخازا جهی کومبینی لی دکهت نه دیار دبیتیتی  
جادا دارستانی بهری بگه هیه ئهردی جوتیاران ده مژمیر ۴ و ۳۰  
خولهك شیردل رازی دبیت و نه دیار په یوهندی ب ئهفسه ری دکهت  
و دبیتیتی من ژقان دگهل دروست کر ئه و جهی ئه م ل سهر پیکهاتی  
سباهی ده مژمیر ۵ و ۳۰ خولهك ریقه بهر دبیتیتی گه هشت نه دیار  
ده مژمیرهك درهنگ تر گوته ئهفسه ری و چوو مال دهف سانای و گوئی  
مه پلانه کا بقی رهنگی یا هه ی سانای گوئی ئه ز گوری ته بلا ئهژی  
دگهل ته بم تو بوچی ناهیلی دده مین هوسا دگهل ته بم ؟ نه دی  
دبیتیتی سانایامن نابیت تو بهی چیدبیت بیته شهر و چهك  
بهینه بکارئینان و خوین بهیته ریژتن نابیت تو بهی ، بیه روژا ژقانی  
نه دیاری ژی پیکهاتن یا دگهل شوفیری کری ده مژمیر ۴ ئیقاری روژه کا  
ته م و مژ نه دیار گه هشته جهی کومبینی و ههر دهات و دچوو تا بیه  
ده مژمیر ۴ و ۳۰.

نه دیار: ئه فه ئوتومبیلای وی کوژه کی هات دا ئه ز ریکوردی هه لکه م

شیردل: چه وانی گهنجی زیرهك ته بوچی ئه ف دارستانه هه لبژارد بو کومبینی ؟

نه دیار: کا باش سه حکه قان داران شیردل ئه ف دارستانه چ د ئینته بیرا ته ؟

شیردل: ئەڤه چ بئ ریژی نه ته چ دڤیت بیژه

نه دیار: مخابن ئەو ئەلهویی ل سەر دەستی ته بوو وهریسی مرنا ته ،  
بهری چهند سالان ته و دوو هڤالین خو زهلامهك و ئافرتهك ل ڤیره  
كوشتن بوچی ؟ بهس ژ بوو هندی وان پیچا پارین د جزدانا ویدا بخو  
ببهن

شیردل: تو چهوا ڤی تشتی دزانی کورو

نه دیار: ئەز کورئ وان دهیبابا مه یین وه ببئ دلوقانی كوشتین ههتا كو  
ته ئەو ههردوو هڤالین خوژی كوشتن یین دگهل ته دا بو پارا هه  
بئ نامیسی پاره په‌رست

گاره ههرکی: شیردلی چهکئ خو ل نه‌دیاری راکیشا و شوفیڤرئ وی  
ئوتومبیل بر و چوو ئەو بتنی هیلان شیردلی گوتئ ئه‌ری ئه‌ری ئه‌ری  
من ئەو كوشتن ئەگهر بابئ ته یئ بمهژی با دا پارا ده‌ته من بیی  
به‌ره‌ڤانیئ ژ خو بکهت ئه‌ری من ل ڤیره ئەو كوشتن و نوکه دی ئه‌ژی  
کوژم و به‌ری چه‌کی ده‌ته نه‌دیاری



به لى بتنى چركه چرك ژى دهيت چونكى فيشه كين وى تيدا نه بوون ،  
قيجا نهديار وى چهكى ل دهستى د ئينته دهر و ب دارا د دانيتى ههر  
دهمژمير ۴:۳۰ خولهك ههتا دهمژمير ۵:۳۰ خولهك دهمى نهفسهر  
و پوليس هاتين ديت كو نهديارى نيغهك ژ ههستين شيردلى يين  
شكاندين نهفسهري ههر وى گاقى شيردل دهسته سهر كر  
و دهستى خو دانا سهر ملي نهديارى و گوتى دخهمى نهبه نهديار  
نهز دى قى قوتانى ژى چارهكهم دى بو دادگههئ نقيسم كو بهرهقانى  
كرن بو ژخو نهديار ژى نهفسهري ههمبيز دكهت و گهلهك گهلهك  
سپاسيا وى دكهت نهديار دزقريته فه ب سهروسيمايهكى گرتى فه .

سانا: سپاس بو خودى تويى بسهلامهتى كا بيژه من چ چيىوو ؟

نهديار: نهو كوژهكى بى ناميس دانپيدان ب تاوانا خو كر و من ريكورد  
ژى دا نهفسهري راوسته سانا نهفسهري پهيوهنديى بمن دكهت

نهديار: به لى نهفسهر

ئهفسهر: نه دیار مزگینی ل ته بیت تاوانباری د لیکولینی ژی دا دانپیدان  
کر و دادوهری گوت مادهم ههمی بهلگه و کاروبار د حازرن سباهی  
دی دادگهها تاوانباری بیت

نه دیار: تو نزانی ته هز چهند دلخوش کرم ئهفسهر سوز بیت دیاریه کا  
ژ ههژی ته بوته بینم

ئهفسهر: قیجا مهژی فییره گهندهلی نه که دیاریا چ راوسته دا  
دادگهها من ژی دگهل یا کابرای نه بیت ههههه

گاره ههرکی: نه دیار و سانا ژ که یفا دا نه نقستن په یوهندی ب  
ریقه بهری ژی کر دا کو ل دادگههی ئاماده بیت پشتی دادگهه  
روینشتی و گوھ دایه بهلگه و ههر دوو پاریزهرا دادگههی بریارا  
(سیداره دانئ) بو شیردلی ده رکر نه دیار و سانا و ریقه بهر ههمی  
پیکفه ب که یف و خوشی ژ دادگههی ده رکه فتن و شرینی به لاف دکر .

سانا: نه دی دئ کهنگی سیداره دهن ؟



نهدی: ۱۰ روژین دی روژا دهواتا مه ؟

سانا: چهوا ؟؟؟؟

نهدیاری خو ئیخسته سهر چوکا : توپا رازی ببیه ههقژینا من و ژيانا  
خو ههمی دگهل من بورینی خاتینا سانا ؟

سانا: کورو کورو کا رابه ته ههتکا مهبر یا رازی مه رازی بهس رابه ههههه

نهدیار: ناهیلیت مروف پیچهکی خو رومانسی ژی بکته همم

سانا: جاری بیژه چهوا روژا وی سیدارهدهن دی  
دهواتا مه بیت ؟

نهدیار: من دقیت روژا وی سیدارهدهن بیته خوشترین روژا من بهمی  
رهخان فه

ریقه بهر: خوش هزره راستی و دهوات ژی ژ کیستی منه هههههه

نه‌دیار: ته چه‌وا گول مه بوو ریقه‌به‌ر هه‌هه

ریقه‌به‌ر: هه‌ما بی‌ده‌نگ به هندی نه‌ز ریقه‌نه‌بویم هه‌هه

گاره ههرکی: نه‌دیاری و سانایئ نه‌و ۱۰ روژ ب به‌ره‌قیین ده‌واتئ فه بوراندن و سپیده‌هیا شی‌ردل سی‌داره‌دای نه‌دیاری ل ئی‌قارا وی روژی شه‌هیانا خو دگه‌ل سانایئ کر و ملک و مالت بابئ ویژی بو وی و سانایئ ما و ده‌ست ب ژیانه‌کا نوی و خوش کر دگه‌ل سانایئ و داپیرا سانایئ ژئ دگه‌ل خو بره‌خانیئ خو یئ نوی و وه‌کی هه‌رجار ژيانا وان هه‌می سحبه‌ت و کهنی و شهر بوون دگه‌ل ئیک و ل دوماهیئ نه‌دیاری زانی کیه خیزانا وی نه‌دیار ب زانینا ناسناما خو و دیتنا هه‌فیشکا ژيانا خو شاد بوو نه‌ژی شاد بووم من نه‌ف ده‌مه دگه‌ل ته بوراندی و به‌حسا چیروکا نه‌دیاری بوته کری .....

## گاره ههرکی



\* گاره ههركى \* كيه خيژانا من ! \*

خوينهري هيترا سپاس ژبو ته كو ته پهرتوكا من ب شايهني خواندني  
ديتي سپاس بو قي دهمني ته دگهل من بوراندي .

بو ههر پيشنيار و رهخنه و پهسنهكي دشين پهيوهنديي بمن بكهن

ph:07501294307

گاره ههركى



FB: Gara Harki

IG: Gara\_Harki

SC: Garaharki



## کيه خيژانا من !



”دقی رومانی دا بزانه کا چهوا ل فی جیهانی  
خه لک هه نه دین و هارن بو دیتنا دهیک و بابین خو  
بتنی بو جاره کی ژی فیجا قه دری وانا بزانه!“



گار هه رکی